

5C@!Bi hnYf`]b`XYf`F Y[]cb. `@c []b!
DfcV`Ya Y`i bX`gWk bY``Y`@Øgi b[Yb

5C@!Bi hnYf`VYf]Wk hYb`j cb`@c []b!DfcV`Ya Yb""9]b`Y]bZUWkYf
Hf]W_`Yfa Ø[`]Wk hXYb`Ni [Ub[`ni `9!A U]`g`hfch`XYf`GhØfi b["

⊕`XYb``YhnhYb`HU[Yb`\UVYb`j]Y`Y`Bi hnYf`j cb`5C@`Ui Z`Y]bY
Yf\YV`]Wk Y`GhØfi b[`VY]a `: fYYa U]`Yf`Ui Za Yf_gUa `[Ya UWk hž`X]Y
g]Wk `bY[Uh]j `Ui Z]\fY` : Å\][_Y]h`Ui gk]f_hž`Ui Z]\fY`9!A U]!`?cbhYb
ni ni [fY]ZYb""8]YgY`DfcV`Ya Yž`X]Y`gY]h`XYa `BUWk a]hhU[`XYg`) "
5i [i gh&\$&([Ya Y`XYh`k YfXYbž`VYhfYZZYb`Y]bY`J]Y`nU\``Ub
GhÅXhYbž`XUfi bhYf`6Yf`]bž`A ØbWkYbž` : fUb_Zi fh`Ua `A U]b`i bX
Ghi hh[Ufh"

8]Y`5i gk]f_`i b[Yb`Ui Z`X]Y`Bi hnYf

6YhfçZZYbY`VYf]Wk hYhYb`ØVYf`GWk k]Yf][_Y]hYb`VY]a `9]b`c[[Yb`]b
]\fY`?cbhYb`i bX`DfcV`Ya Y`VY]a `9a dZUb[Yb`gck]Y`J YfgYbXYb
j cb`9!A U]`g""8]Y`\Ài Z][ghYb`GWk k]Yf][_Y]hYbž`k]Y`Y]bY`i a ZFU[Y
i bhYf`XYb`Bi hnYfb`nY][hž`]Y[Yb`a]h`fi bX`*`%i `XYf`A`Y`Xi b[Yb`]a
6YfY]Wk `XYg`@c []bg""5VYf`Ui Wk`XUg`9a dZUb[Yb`j cb`9!A U]`g`ghY``h
ZØf`ZUgh`%`i `XYf`Bi hnYf`Y]bY`<YfUi gZcfXYfi b[`XUf"

I a [Ub[`a]h`XYf`GhØfi b[

5b[Yg]Wk hg`X]YgYf`hYWk b]gWk Yb`DfcV`Ya Y`\UVYb`Y]b][Y`Bi hnYf
A Ø[`]Wk _Y]hYb` [YZi bXYbž`X]Y`5i gk]f_`i b[Yb`ni `a]b]a]YfYb""9]bY
Ya dZY\`Ybgk YfhY`@Øgi b[`]ghž`X]Y`9!A U]`g`ØVYf`XYb`K YV!7`]Ybh
j cb`5C@`UbghUhh`ØVYf`X]Y`a cV]Y`5dd`UVni fi ZYb""8]YgYf`Hf]W_
_ØbbhY`Y]bYf`J]Y`nU\``j cb`Bi hnYfb`\Y`ZYbž`\fY`A U]`g`c`bY
[fØ»YfY`i bhYfVfYWk i b[Yb`ni `ØVYfd`fØZYb"

? Y]bY '[YbUi Yb 'l fgUWXYb 'VY_Ubbh

CVk c\`X]Y '[YbUi Y 'l fgUWXY'XYf'GhØfi b['ni 'X]YgYa 'NY]hdi b_h
i b_'Uf'V`Y]Vhž'gWXY]bh'Ygž'XUgg'X]Y'6YY]bhfÅW h][i b[Yb'a]h
; YXi 'X'i bX'XYf'f]W h][Yb'J cf[Y\Ybgk Y]gY'ØVYfk i bXYb'k YfXYb
ØbbYb"8]Y'Bi hnYf'k YfXYb'Yfa i h][hž'X]Y'9bhk]W`i b['XYf
G]hi Uh]cb`]b'XYb`_ca a YbXYb'Ghi bXYb'i bX'HU[Yb'Ui Za Yf_gUa
ni 'j YfZc`[Ybž'XU'Yg'a Ø[`]WXYfk Y]gY'VU'X'ni 'Y]bYf'6Y\YVi b['XYf
DfcV`Ya Y`_ca a h"

K UWXYgYbXY'6YXYi hi b['XYf'Cb`]bY!

? ca a i b]_Uh]cb

8]YgYf'J cfZU``j YfXYi h]W h'Y]ba U`a Y\fž'k]Y'YggYbn]Y``Y]b
fY]Vi b[g'cgYf'Ni [Ub['ni '9!A U]!8]YbghYb'ZØf'X]Y'hÅ[`]WXY
?ca a i b]_Uh]cb`]gh"J]Y'Y'A YbgWXYb'i bX'i bhYfbY\ a Yb'g]bX'Ui Z
X]Y'Ni j Yf'Ägg][_Y]h'gc`WXYf'8]YbghY'Ub[Yk]YgYbž'i a `]\fY
; YgWÅZhY'i bX'dYfgØb`]WXY'?ca a i b]_Uh]cb'Ui ZfYW hni Yf\U'hYb"
Gc`WXY'GhØfi b[Yb'_ØbbYb'XU\Yf'k Y]hfY]WXYbXY': c`[Yb'\UVYbž'gY]
Yg'ja 'VYfi Z]WXYb'cXYf'ja 'df]j UhYb'6YfY]W"8]Y'5V\Åb[][_Y]h
j cb'X][]hU'Yb'?ca a i b]_Uh]cbga]hY'b`]b'XYf'\Yi h][Yb'NY]h'nY][h
g]WXY'VYgcbXYfg'j b'f]gYbnY]hYbž'k Ybb'U'hYfbUh]j Y
?ca a i b]_Uh]cbgk Y[Y'cZh'b]W h'ni f'J YfZØ[i b['ghY\Yb"

5_hi Y``Y'9bhk]W_`i b[g]bZcfa Uh]cbYb

8]Y'GhØfi b[g_UfhY'j cb'5C @ž'X]Y'fY[Y'a Å»]['U_hi U`]g]Yfh'k]fXž
nY][h'X]Y'VYhfcZYbYb'fY[]cbYb'i bX'XYb'J Yf'Ui Z'XYf'GhØfi b["
Bi hnYf'_ØbbYb'U_hi Y``Y'DfcV`Ya Y'i bX'XYfYb'GhUhi g'ØVYf'XYb
GhØfi b[ga Y'XYf'j cb'bYhmk Y'h"XY'j YfZc`[Ybž'XYf']\bYb'Ui W
l bhYfghØhni b['VY]'XYf'DfcV`Ya `Øgi b['V]YhYh"

⊖g[YgUa h'\cZYb'U`Y'6YhfcZYbYb'Ui ZY]bY'gW bY``Y'@Øgi b['XYf
hYW b]gWXYb'GWk]Yf][_Y]hYbž'i a `k]YXYf'i b[Y\]bXYfh'Ui Z]\fY
k]W h][Yb'9!A U]`g'ni [fY]ZYb'ni '_ØbbYb"

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a Y]b!VYf`]b"bYh